

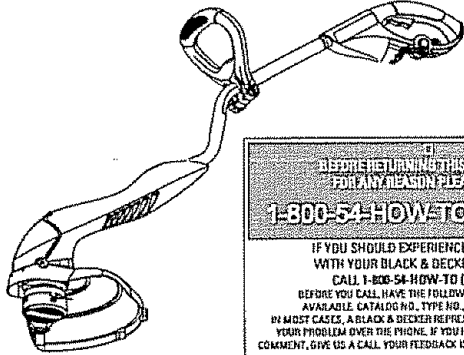
BLACK & DECKER

GH600 Trimmer/Edger

INSTRUCTION MANUAL

Date Code:

Catalog Number: GH600



BEFORE RETURNING THIS PRODUCT FOR ANY REASON PLEASE CALL
1-800-54-HOW-TO (344-6986)

IF YOU SHOULD EXPERIENCE A PROBLEM WITH YOUR BLACK & DECKER PRODUCT CALL 1-800-54-HOW-TO (344-6986). BEFORE YOU CALL HAVE THE FOLLOWING INFORMATION AVAILABLE: CATALOG NO., TYPE NO., AND DATE CODE. IN MOST CASES, A BLACK & DECKER REPRESENTATIVE CAN RESOLVE YOUR PROBLEM OVER THE PHONE. IF YOU HAVE A SUGGESTION OR COMMENT, GIVE US A CALL. YOUR FEEDBACK IS VITAL TO BLACK & DECKER.

KEY INFORMATION YOU SHOULD KNOW:

- The guard must be installed before trimming or edging - if not, the motor will overheat.
- When replacing the line, use only .065" diameter ROUND line - otherwise the unit will not function properly.
- Do not bump the feed head against the ground - it will disrupt the feed mechanism.
- Angle tool slightly (5° to 10°) when trimming.
- Always use the cord retainer and the extension cord lock feature.

SAVE THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE.

Cat No. GH600 Form No. 244137-01 Rev. 2 NOV. '03
 Copyright © 2003 Black & Decker Printed in Mexico

WARNING: IMPORTANT SAFETY WARNINGS AND INSTRUCTIONS

TO REDUCE RISK OF INJURY:

- Before any use, be sure everyone using this tool reads and understands all safety instructions and other information contained in this manual.
- Save these instructions and review frequently prior to use and in instructing others.
- CAUTION: Failure to comply with the recommendations outlined in the key information section will void warranty.
- WARNING: When using electric gardening appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce risk of fire, electric shock, and personal injury, including the following:
- WARNING: Some dust created by this product contains chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. Some examples of these chemicals are:
 - compounds in fertilizers
 - compounds in insecticides, herbicides, and pesticides
 - arsenic and chromium from chemically treated lumber

To reduce your exposure to these chemicals, wear approved safety equipment such as dust masks that are specially designed to filter out microscopic particles.

- WARNING: This product contains chemicals, including lead, known to the State of California to cause cancer, and birth defects or other reproductive harm. Wash hands after handling.
- CAUTION: Wear appropriate personal hearing protection during use. Under some conditions and duration of use, noise from this product may contribute to hearing loss.

READ AND UNDERSTAND ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.

GENERAL SAFETY WARNINGS AND INSTRUCTIONS FOR ALL TOOLS

- ALWAYS WEAR EYE PROTECTION - Wear safety spectacles or goggles at all times when this tool is plugged in.
- GUARD - Do not use this tool without guard attached.
- DRESS PROPERLY - Do not wear loose clothing or jewelry. They can be caught in moving parts. Rubber gloves and substantial rubber soled footwear are recommended when working outdoors. Don't operate the tool when barefoot or wearing open sandals. Wear long pants to protect your legs. Wear protective hair covering to contain long hair.
- NYLON LINE - Keep face, hands and feet clear of rotating nylon line at all times.
- THE ROTATING LINE PERFORMS A CUTTING FUNCTION - Use care when trimming around screens and desirable plantings.
- KEEP ALL BY-STANDERS AWAY - at a safe distance from work area, especially children.
- IMPORTANT WARNING - When being used as an Edger, stones, pieces of metal and other objects can be thrown out at high speed by the line. The tool and guard are designed to reduce the danger. However, the following special precautions should be taken:
 - MAKE SURE that other persons and pets are at least 100 feet away.
 - TO REDUCE THE RISK of rebound (ricochet) injury, work going away from any nearby solid object such as wall, steps, large stone, tree, etc. Use great care when working close to solid objects and where necessary, do edging or trimming by hand.
- AVOID ACCIDENTALLY STARTING - Don't carry plugged-in tool with finger on trigger.
- DO NOT FORCE THE TOOL - at a rate faster than the rate at which it is able to cut effectively.
- USE THE RIGHT TOOL - Do not use this tool for any job except that for which it is intended.
- DON'T OVERREACH - Keep proper footing and balance at all times.
- DON'T ABUSE CORD - Don't yank cord from power supply. Keep cord from heat, oil, and sharp edges.
- DAMAGE TO UNIT - If you strike or become entangled with a foreign object, stop tool immediately, unplug, check for damage and have any damage repaired before further operation is attempted. Do not operate with a broken hub or spool.
- DAMAGE TO CORD - Keep power cord away from rotating line. If you damage the cord, unplug it from the power supply before moving the tool or examining the damage. A damaged cord must be replaced before further use.
- DISCONNECT TOOL - when not in use, when replacing line, or prior to cleaning.
- AVOID DANGEROUS ENVIRONMENTAL CONDITIONS - Do not use electric tools in damp or wet locations. Follow all instructions in this Instruction Manual for proper operation of your tool. Don't use the tool in the rain.
- DO NOT OPERATE portable electric tools in gaseous or explosive atmospheres. Motors in these tools normally spark, and the sparks might ignite fumes.
- STORE IDLE TOOLS INDOORS - When not in use, tools should be stored indoors in a dry, locked-up place out of reach of children.
- GROUND FAULT CIRCUIT INTERRUPTER (GFCI) protection should be provided on the circuits or outlets to be used for the grounding appliance. Receptacles are available having built in GFCI protection and may be used for this measure of protection.
- SECURE EXTENSION CORD using the cord retainer shown in Figure 4.

- STAY ALERT - Watch what you are doing. Use common sense. Do not operate tool when you are tired.
- MAINTAIN APPLIANCES WITH CARE - Follow instructions in maintenance section. Inspect extension cords periodically and replace if damaged. Keep handles dry, clean and free from oil and grease.
- CHECK DAMAGED PARTS - Before further use of the appliance, a guard or other part that is damaged should be carefully checked to determine that it will operate properly and perform its intended function. Check for alignment of moving parts, binding of moving parts, breakage of parts, loosening, and any other condition that may affect its operation. A guard or other part that is damaged should be properly repaired or replaced by an authorized service center unless otherwise indicated elsewhere in this manual.
- WARNING: When servicing double insulated tools, USE ONLY IDENTICAL REPLACEMENT PARTS. Replace or repair damaged cords.
- WARNING: To prevent electrical shock hazard, use only with an extension cord suitable for outdoor use. Always connect extension cords to a fused line or one protected by a circuit breaker.

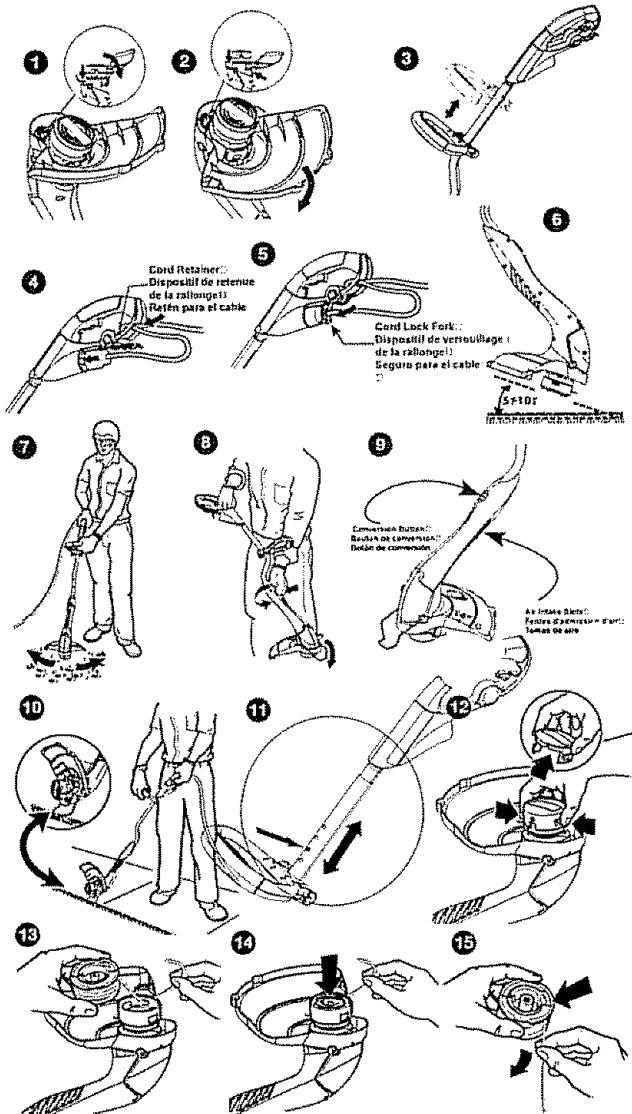
SAFETY WARNINGS AND INSTRUCTIONS: POLARIZED PLUGS

To reduce the risk of electric shock, this equipment has a polarized plug (one blade is wider than the other) and will require the use of a polarized extension cord. The appliance plug will fit into a polarized extension cord only one way. If the plug does not fit fully into the extension cord, reverse the plug. If the plug still does not fit, obtain a correct polarized extension cord. A polarized extension cord will require the use of a polarized wall outlet. This plug will fit into the polarized wall outlet only one way. If the plug does not fit fully into the wall outlet, reverse the plug. If the plug still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper wall outlet. Do not change the equipment plug, extension cord receptacle, or extension cord plug in any way.

SAFETY WARNINGS AND INSTRUCTIONS: EXTENSION CORDS

Make sure your extension cord is in good condition. When using an extension cord, be sure to use one heavy enough to carry the current your product will draw. An undersized cord will cause a drop in line voltage resulting in loss of power and overheating. The table shows the correct size to use depending on cord length and nameplate ampere rating. If in doubt, use the next heavier gauge. The smaller the gauge number, the heavier the cord. If the extension will be used outside, the cord must be suitable for outdoor work. The letters "WA" on the cord jacket indicate that the cord is suitable for outdoor use.

Volts	Minimum Gauge for Cord Sets		
	Total Length of Cord in Feet		
120V	0-25	26-50	51-100
240V	0-50	51-100	101-200
			201-300
Ampere Rating	American Wire Gauge		
More Than	Not more Than		
0 - 6	18	16	14
6 - 10	18	16	12
10 - 12	16	14	12
12 - 16	14	12	Not Recommended



ASSEMBLY / ADJUSTMENT SET-UP

- WARNING: The guard must always be on the tool to protect the user. NEVER OPERATE TOOL WITHOUT GUARD FULLY IN PLACE. UNPLUG THE TOOL BEFORE ATTEMPTING TO ATTACH THE GUARD.
- 1 Position the open center of the guard over the line feed head (Figure 1).
- 2 Hinge the guard on the hook located on the lower motor housing. Ensure the line is free, and not tucked under the guard. Once hooked, lightly pull on the back edge of the guard and push the guard down until the 3 latches snap into place on the motor housing (Figure 2).

Coupe-bordure GH600

GUIDE D'UTILISATION

Modèle GH600

**AVANT DE RETOURNER LE PRODUIT, PEU
IMPORTE LA RAISON PRIÈRE DE COMPOSER
1 800 544-6986**

3. The guard is not intended to be removed once installed.
4. Once the guard is installed, remove the covering from the line cut-off blade, located on the edge of the guard.
5. The auxiliary handle can be adjusted along the tube. Simply loosen the knob and position the handle as desired. Retighten knob to secure the auxiliary handle. (Figure 3)
6. The GH600 allows you to adjust the length of the tube. Loosen the knob located on the auxiliary handle. Next, adjust the height of the main handle by pushing the button and moving the handle up or down as shown in figure 11. Finally, adjust the location of the auxiliary handle as required (figure 3), securing it in place by retightening the knob.
7. Secure the extension cord with the cord retainer as shown in Figure 4.
8. Plug the extension cord into the unit. Push the cord lock fork forward, until the plug on the extension cord is secured as shown in Figure 5. To disengage the cord lock, push the black button on the left side of the handle while pulling the fork backward.

OPERATING INSTRUCTIONS

- **CAUTION: ALWAYS WEAR EYE PROTECTION**
- **CAUTION:** Inspect area to be trimmed and remove any wire, cord, or string-like objects which could become entangled in the rotating line or spool. Be particularly careful to avoid any wire which might be bent outwardly into the path of the tool, such as barb of the base of a chain link fence.
- With the unit on, slowly swing the trimmer side to side as shown in Figure 7
- To convert for maintenance edging, unplug the unit from the power source. Gently pull the wire edge guide down into place as shown in Figure 8. Push the black "For Edging" button and rotate the lower motor housing 180°. The tool will lock in the edger position.
- To operate as a maintenance edger, position the trimmer above the surface as shown in Figure 10.
- Return to the trimming position by unplugging the unit from the power source, pushing the black "For Edging" button and rotating the lower motor housing back 180°. The tool will lock in the trimmer position. When using the tool put up the wire edge guide to the original position, out of the way.

CUTTING LINE

LINE FEEDING

Your trimmer uses .065" (1.65 mm) diameter, ROUND nylon line to cut grass and weeds quickly and easily. During use, the tip of the nylon line will become frayed and worn and the special self feeding line hub will automatically feed and trim a fresh length of line. Cutting line will wear faster and require more feeding if the cutting or edging is done along sidewalks or other abrasive surfaces or heavier weeds are being cut. The advanced automatic line feeding mechanism senses when more cutting line is needed and feeds and trims the correct length of line whenever it's required. **DO NOT BUMP** unit on ground in attempt to feed line or for any other purposes.

CLEARING JAMS AND TANGLED LINES

From time to time, especially when cutting thick or stalky weeds, the line feeding hub may become clogged with top or other material and the line will become jammed as a result. To clear the jam, follow the steps listed below.

1. Unplug the trimmer.
2. Press the release tabs on the line hub cap, as shown in Figure 12 and remove the cap by pulling it straight off.
3. Lift the spool of nylon line out of the hub and clear any broken line or cutting debris from the spool area. (If you plan to replace the spool or rewind it, this is the place to do so, otherwise, move on.)
4. Unwrap about one foot (30 cm) of line to ensure that it's undamaged. If it is OK rewind it and insert the line end through the eyelet in the spool hub as shown in Figure 13. Pull 4" (10 cm) of the line through the hole and maintain tension while placing the spool down into the hub with the arrow up, as shown in Figure 14.
5. Press the spool down GENTLY and rotate it until you feel it drop into place. (When in place, the spool will turn a few degrees left and right freely). Take care to keep the line from becoming trapped under the spool.
6. Snap the hub cap and spring back on, and power the tool on. In a few seconds or less you'll hear the nylon line being cut automatically to the proper length.

SPOOL OR LINE REPLACEMENT (Use .065" diameter ROUND line only)

1. Perform steps 1 and 2 above.
2. Remove the spool from the tool and remove and discard all line on the spool
3. Choose either **OPTION 1** or **OPTION 2** below for spool or line replacement.
4. Insert the line end through the eyelet in the spool hub, as shown in Figure 13. Pull the line through the hole to maintain tension while placing the spool down into the hub, as shown in Figure 14.
5. Press the spool down GENTLY and rotate it until you feel it drop into place. (When in place, the spool will turn a few degrees left and right freely). Take care to keep the line from becoming trapped under the spool.
6. Snap the hub cap and spring back on, and power the tool on. In a few seconds or less you'll hear the nylon line being cut automatically to the proper length.

OPTION 1: ACCESSORY REPLACEMENT SPOOL

Use Black & Decker replacement spool Model No. AF-100

OPTION 2: REWINDING SPOOL USING BULK LINE

Bulk line for your trimmer/edger is available at extra cost from your local dealer or Black & Decker Service Center. To install bulk line, follow the steps below. (Use .065" diameter ROUND line only)

1. Insert one end of the bulk line into the hole in the spool as shown in Figure 13 about 1/2" (12 mm).
2. Hold the line in the hole and pull the rest of the line through the slot in the spool, shown in Figure 14.
3. Snugly and evenly wind the bulk line onto the spool in the direction of the arrow on the spool until the line builds up to the notches in the spool rim. (Fig. 15) Do not overfill spool. The spool holds 30 feet (10 m) of line.

MAINTENANCE

Be sure the tool is unplugged.

1. Keep the air intake slots (Figure 9) clean to avoid overheating.
2. Your trimmer line can dry out over time. To keep your line in top condition, store spare pre-wound spools or bulk line in a plastic, sealable bag with a tablespoon of water.
3. Plastic parts may be cleaned by using a mild soap and a damp rag.
4. **DO NOT** immerse tool in water or squirt it with a hose. **DO NOT** allow any liquid to get inside it.
5. Do not store the tool on or adjacent to fertilizers or chemicals.
6. **DO NOT** clean with a pressure washer.
7. The line cutter on the edge of the guard can dull over time. It is recommended you periodically touch-up the sharpness of the blade with a file.

IMPORTANT: To assure product SAFETY and RELIABILITY, repairs, maintenance and adjustment should be performed by authorized service centers or other qualified service organizations, always using identical replacement parts.

ACCESSORIES

Use Black & Decker replacement spool Model No. AF-100 and / or the cap and spring replacement Model No. RC100.

Reload nylon line (either bulk or prewound replacement spool) as shown in this manual.

- **USE ONLY .065" (1.65 mm) DIAMETER NYLON MONOFILAMENT LINE.** Do not use serrated or heavier gauge line, as they will overload the motor and cause overheating. This unit only functions properly with 0.065" diameter nylon monofilament line. This line is available at your local dealer or authorized service center.

• **WARNING:** The use of any accessory not recommended by Black & Decker for use with this tool could be hazardous.

SERVICE INFORMATION

Black & Decker offers a full network of company-owned and authorized service locations throughout North America. All Black & Decker Service Centers are staffed with trained personnel to provide customers with efficient and reliable power tool service.

Whether you need technical advice, repair, or genuine factory replacement parts, contact the Black & Decker location nearest you. To find your local service location, refer to the yellow page directory under "Tools—Electric" or call: 1-800-54-HOW-TO.

FULL TWO-YEAR HOME USE WARRANTY

Black & Decker (U.S.) Inc. warrants this product for two years against any defects in material or workmanship. The defective product will be replaced or repaired at no charge in either of two ways:

The first, which will result in exchanges only, is to return the product to the retailer from whom it was purchased [provided that the store is a participating retailer]. Returns should be made within the time period of the retailer's policy for exchanges (usually 30 to 90 days after the sale). Proof of purchase may be required. Please check with the retailer for their specific return policy regarding returns that are beyond the time set for exchanges.

The second option is to take or send the product (prepaid) to a Black & Decker owned or authorized Service Center for repair or replacement at our option. Proof of purchase may be required. Black & Decker owned and authorized service centers are listed under "Tools—Electric" in the yellow pages of the phone directory. This warranty does not apply to accessories. This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights which vary from state to state. Should you have any questions, contact the manager of your nearest Black & Decker Service Center.

This product is not intended for commercial use.

Imported by
Black & Decker (U.S.) Inc.
P.O. Box 378
Towson, MD 21286 U.S.A.



See "Tools—Electric"
— Yellow Pages —
for Service & Sales



IMPORTANT RENSEIGNEMENTS :

- Installer le dispositif de protection avant d'utiliser l'outil afin d'éviter de surchauffer le moteur.
- N'utiliser que du fil ROND de 1.65 mm (0,065 po) de diamètre. Sinon, l'outil ne fonctionnera pas correctement.
- Ne pas cogner la tête du mécanisme d'alimentation contre le sol afin de ne pas l'abîmer.
- Incliner légèrement l'outil (de 5 à 10 degrés) durant la coupe d'une bordure.
- Toujours utiliser le dispositif de retenue et le dispositif de verrouillage de la rallonge.

CONSERVER LE PRÉSENT GUIDE À TITRE DE RÉFÉRENCE.

AVERTISSEMENT : IMPORTANTES DIRECTIVES ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ

AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES DE BLESSURE :

- S'assurer d'avoir bien lu et compris toutes les directives et consignes de sécurité contenues dans le présent guide, y compris celles énumérées ci-dessous, avant d'utiliser l'outil.
- Conserver les présentes directives et les relire fréquemment, particulièrement avant d'utiliser l'outil ou d'en expliquer le fonctionnement à autrui.

• **MISE EN GARDE :** le non-respect des recommandations énoncées aux présentes annule la garantie du produit.

• **AVERTISSEMENT :** lorsqu'on utilise des outils de jardinage électriques, on doit toujours suivre les consignes de sécurité élémentaires, y compris celles énumérées ci-dessous, afin de réduire les risques d'incendie, de choc électrique et de blessure.

• **AVERTISSEMENT :** le produit génère de la poussière qui peut renfermer des produits chimiques. Selon l'état de la Californie, ces produits chimiques peuvent causer le cancer ainsi que des malformations congénitales, et ils présentent d'autres dangers au système reproductif humain. Voici des exemples de tels produits chimiques :

- les composés d'engrais;
- les composés d'insecticides, d'herbicides et de pesticides;
- l'arsenic et le chrome provenant de bois traités.

Afin de minimiser les risques, porter de l'équipement de sécurité approuvé comme des masques antipoussières spécialement conçu pour filtrer les particules microscopiques.

• **AVERTISSEMENT :** le produit renferme des produits chimiques, dont du plomb. Selon l'état de la Californie, ce produit chimique peut causer le cancer ainsi que des malformations congénitales, et il présente d'autres dangers au système reproductif humain. Se laver les mains après l'utilisation.

• **MISE EN GARDE :** porter un dispositif de protection personnel anti-bruit approprié durant l'utilisation. Sous certaines conditions et pendant toute la durée de l'utilisation, le bruit émanant de ce produit pourrait contribuer à la perte d'audition.

LIRE ET COMPRENDRE TOUTES LES DIRECTIVES AVANT L'UTILISATION.

DIRECTIVES ET AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX CONCERNANT TOUS LES OUTILS

• **TOUJOURS PORTER UN DISPOSITIF DE PROTECTION OCULAIRE,** tel que des lunettes de sécurité, lorsque l'outil est branché.

• **DISPOSITIF DE PROTECTION :** toujours installer le dispositif de protection avant d'utiliser l'outil.

• **TOUJOURS PORTER DES VÊTEMENTS APPROPRIÉS;** ne pas porter de vêtements amples ni de bijoux, car ceux-ci peuvent rester coincés dans les pièces mobiles. On recommande le port de gants en caoutchouc et de chaussures robustes à semelles de caoutchouc lorsqu'on effectue des travaux à l'extérieur. Ne pas utiliser l'outil pieds nus ou lorsqu'on porte des sandales ouvertes. Porter des pantalons pour protéger les jambes, et éviter ou attacher les cheveux longs.

• **FIL DE NYLON :** toujours garder le visage, les mains et les pieds éloignés du fil en mouvement.

• **LE FIL ROTATIF SERT À COUPER.** Il faut donc le manipuler avec soin lorsqu'on coupe autour des

maquillages ou des plantes à conserver.

• **SE TENIR ÉLOIGNÉ D'AUTRES PERSONNES;** s'assurer de garder une distance sûre entre la zone de coupe et toute personne présente, surtout les enfants.

• **AVERTISSEMENT IMPORTANT :** lorsqu'on utilise l'outil pour tailler une bordure, le fil risque de projeter des pierres, des morceaux de métaux ou tout autre objet à haute vitesse. Bien que l'outil et le dispositif de protection soient conçus de manière à réduire ce risque, on doit prendre les précautions suivantes :

• S'ASSURER que les gens présents et les animaux domestiques demeurent à plus de 30,5 m (100 pieds) de la zone de coupe.

• **AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES DE BLESSURE** causés par les rebonds ou les ricochets, on doit couper en s'éloignant de tout objet comme un mur, des marches, une grosse roche ou un arbre. Il faut faire preuve d'une grande prudence lorsqu'on coupe près d'un tel objet. Le cas échéant, couper la bordure à la main.

• **ÉVITER LES DÉMARRAGES ACCIDENTELS;** ne pas transporter l'outil lorsque ce dernier est branché en laissant le doigt sur l'interrupteur.

• **NE PAS FORCER L'OUTIL;** afin d'assurer un rendement efficace, utiliser l'outil à la vitesse appropriée.

• **UTILISER L'OUTIL APPROPRIÉ;** n'utiliser cet outil que pour des travaux pour lesquels il a été conçu.

• **NE PAS TROP ÉTENDRE LES BRAS;** les pieds doivent rester ancrés fermement au sol afin de maintenir son équilibre en tout temps.

• **NE PAS UTILISER LE CORDON DE MANIÈRE ABUSIVE;** on ne doit pas tirer sur ce dernier pour débrancher l'outil. On doit tenir le cordon à l'écart des sources de chaleur, de l'huile et des bords tranchants.

• **OUTIL EN DOMMAGE :** lorsque l'outil cogne un corps étranger ou qu'il se coinca, on doit immédiatement l'arrêter et le débrancher, en vérifier l'état et le faire réparer, le cas échéant, avant de l'utiliser à nouveau. Ne pas utiliser l'outil lorsque le moyeu ou la bobine sont endommagés.

• **CORDON EN DOMMAGE :** débrancher le cordon du fil en mouvement. En cas de dommage, débrancher le cordon de la source d'alimentation électrique avant de déplacer l'outil et de vérifier les dommages. Remplacer le cordon endommagé avant de poursuivre les travaux.

• **DÉBRANCHER L'OUTIL** avant de le nettoyer ou de remplacer le fil et après chaque utilisation.

• **NE PAS UTILISER L'OUTIL DANS DES CONDITIONS AMBIANTES DANGEREUSES;** ne pas utiliser un outil électrique dans un endroit humide ou mouillé, ni l'exposer à la pluie. Suivre toutes les directives du présent guide concernant le bon fonctionnement de l'outil.

• **NE PAS UTILISER UN OUTIL ÉLECTRIQUE PORTATIF** dans une atmosphère gazeuse ou explosive; le moteur crée normalement des étincelles susceptibles d'enflammer les vapeurs environnantes.

• **RANGER L'OUTIL À L'INTÉRIEUR** après chaque utilisation, dans un endroit sec, sous des étagères, dans une boîte ou dans un endroit sûr.

• **DISJONCTEUR DE FUITE À LA TERRE :** tout circuit ou toute prise de courant utilisés pour alimenter un outil de jardinage doivent être protégés au moyen d'un disjoncteur de fuite à la terre (GFCI). Des prises à GFCI intégrées sont vendues en magasin à cet effet.

• **FIXER LA RALLONGE** au moyen du dispositif fourni (figure 4).

• **RESTER VIGILANT** en tout temps et faire preuve de jugement lorsqu'on utilise un outil électrique; ne pas utiliser l'outil lorsqu'on est fatigué.

• **BIEN ENTREtenir L'OUTIL;** suivre les directives dans la section « Entretien » du présent guide. Inspecter périodiquement le cordon et le remplacer, le cas échéant. S'assurer que les poignées sont toujours sèches et propres et qu'elles sont exemptes de toute trace d'huile ou de graisse.

• **VERIFIER LES PIÈCES EN DOMMAGEES;** avant de poursuivre les travaux, on doit examiner attentivement les dispositifs de protection ou toute autre pièce endommagée, afin de s'assurer que l'outil fonctionne toujours adéquatement et qu'il est en mesure d'effectuer les travaux pour lesquels il a été conçu. Vérifier les pièces mobiles afin de s'assurer qu'elles sont bien alignées et qu'elles ne restent pas coincées; vérifier également les pièces et les assemblages afin de s'assurer qu'il n'y a aucun bris ni aucune autre condition susceptible de nuire ou bon fonctionnement de l'outil. On doit faire réparer ou remplacer toute pièce défectueuse, y compris le dispositif de protection, dans un centre de service autorisé, sans indication contraire dans le présent guide.

- **AVERTISSEMENT :** lors de l'entretien des outils à double isolation, UTILISER SEULEMENT DES PIÈCES DE RECHANGE IDENTIQUES. Faire réparer ou remplacer les cordons et les rallonges endommagés.
- **AVERTISSEMENT :** afin d'éviter les risques de choc électrique, n'utiliser que des rallonges conçues pour l'extérieur; les brancher seulement dans une prise pourvue d'un fusible ou protégée par un disjoncteur.

▲ DIRECTIVES ET AVERTISSEMENTS CONCERNANT LES FICHES POLARISÉES

Afin de réduire les risques de choc électrique, l'outil est muni d'une fiche polarisée (c'est-à-dire que l'une des lames est plus large que l'autre), laquelle ne peut être reconvertie qu'à une prise polarisée et ce, dans un seul sens; on doit l'inverser si on est incapable de l'insérer complètement. Si la fiche ne s'adapte toujours pas, on doit faire appel à un électricien qualifié pour qu'il installe la prise appropriée. On ne doit jamais modifier les fiches ni les prises d'un outil, d'un cordon ou d'une rallonge.

▲ DIRECTIVES ET AVERTISSEMENTS CONCERNANT LES RALLONGES

S'assurer que la rallonge est en bon état et qu'elle est en mesure de porter le courant nécessaire à l'outil. Une rallonge de culture intérieure entraînera une chute de tension se traduisant par une perte de puissance et une surchauffe. Le tableau ci-dessous illustre les câbles que l'on doit utiliser selon la longueur de la rallonge et l'intensité nominale indiquée sur la plaque signalétique. En cas de doute, utiliser le câble suivant. Plus le câble est petit, plus la rallonge peut porter de courant. Lorsqu'on utilise un outil électrique à l'extérieur, on ne doit utiliser que des rallonges conçues pour cet usage, et marquées à cet effet, comme celles de type W-A.

Tension	Câble minimal recommandé des rallonges			
	Longueur totale de la rallonge (en pieds)			
120 V	0-25	26-50	51-100	101-150
240 V	0-50	51-100	101-200	201-300
Intensité nominale (en ampères)				
Au moins		Au plus		Câble moyen de fil (AWG)
0 -	6	18	16	16 14
6 -	10	18	16	14 12
10 -	12	16	16	14 12
12 -	16	14	12	Non recommandé

CONSERVER CES DIRECTIVES.

ASSEMBLAGE ET RÉGLAGE

- **AVERTISSEMENT :** le dispositif de protection doit être installé sur l'outil en tout temps afin de protéger l'utilisateur.
- TOUJOURS FIXER SOUVERAINEMENT LE DISPOSITIF DE PROTECTION AVANT D'UTILISER L'OUTIL.**
- DÉBRANCHER L'OUTIL AVANT D'INSTALLER LE DISPOSITIF DE PROTECTION.**
- 1 Mettre le cache ouvert du dispositif de protection par-dessus le tête du mécanisme d'alimentation (figure 1)
- 2 Accrocher le dispositif de protection sur le dispositif de verrouillage situé sur le cartier inférieur du moteur, en s'assurant que le fil reste libre (et non coincé sous le dispositif), puis tirer légèrement sur le bord arrière du dispositif de protection et pousser ce dernier vers le bas afin d'endercher les trois loquets sur le cartier du moteur (figure 2).
- 3 Le dispositif de protection n'est pas conçu pour être retiré une fois installé.
- 4 Une fois le dispositif installé, enlever l'enveloppe recouvrant la forme du coupe-fil située sur le bord du dispositif de protection.
- 5 On peut régler la position de la poignée auxiliaire le long du manche. Pour ce faire, il suffit de desserrer le bouton et de déplacer la poignée à la position voulue. Resserrer ensuite le bouton pour bien fixer la poignée (figure 3).
- 6 Le modèle GH600 est conçu pour permettre de régler la hauteur du tube. Desserrer le bouton qui se trouve près de la poignée auxiliaire. Ensuite, régler la hauteur de la poignée principale en enfonçant le bouton et en déplaçant la poignée vers le haut ou le bas (figure 11). Finalement, régler la position de la poignée auxiliaire ou besoin (figure 3) et la fixer en place en resserrant le bouton.
- 7 Bien fixer la rallonge au moyen du dispositif prévu à cet effet (figure 4).
- 8 Endercher la rallonge dans l'outil, puis pousser le dispositif de verrouillage vers l'avant pour bien fixer la fiche, tel qu'illustré à la figure 5. Pour dégager le dispositif de verrouillage, enfoncer le bouton noir situé du côté gauche de la poignée, on tirant le dispositif de verrouillage vers l'arrière.

MODE D'EMPLOI

- **MISE EN GARDE :** TOUJOURS PORTER UN DISPOSITIF DE PROTECTION OCULAIRE.
- **MISE EN GARDE :** inspecter la zone de coupe et enlever tout objet (cordes, fils ou ficelles, etc.) qui risque de rester coincés dans le fil en mouvement ou la bobine. On doit porter une attention particulière aux bords de fils de fer repliés (comme au pied des dents en grillage) qui pourraient se trouver sur le passage de l'outil.
- Mettre l'outil en marche et le déplacer lentement d'un côté à l'autre, tel qu'illustré à la figure 7
- Pour mettre l'outil en mode d'entretien de bordures, le débrancher de la source d'alimentation électrique et tirer doucement le guide de coupe en bordure vers le bas (figure 8) puis enfoncer le bouton noir de coupe en bordure (« For Edging ») et tourner le cartier inférieur du moteur de 180 degrés afin de verrouiller l'outil dans cette position.
- Pour utiliser l'outil en mode d'entretien, le placer au-dessus de la surface à tailler, tel qu'illustré à la figure 10.
- Pour remettre l'outil en mode normal, le débrancher de la source d'alimentation électrique et enfoncer de nouveau le bouton noir (« For Edging »), puis verrouiller l'outil en ramenant le cartier inférieur du moteur à sa position initiale (le tourner de 180 degrés). Remettre le guide de coupe en bordure à sa position initiale afin qu'il ne gêne pas le fonctionnement de l'outil.

FIL DE COUPE ALIMENTATION DU FIL

On doit utiliser du fil ROND de nylon de 1,65 mm (0,065 po) de diamètre avec cet outil afin de lui permettre de couper facilement et rapidement le gazon et les mauvaises herbes. Comme le bout du fil de nylon devient effiloché et usé avec le temps, l'outil est doté d'un mécanisme d'alimentation à moyen spécial qui fait avancer automatiquement le fil. Ce dernier s'use plus rapidement lorsqu'on taille le bord des trottoirs ou le long des surfaces abrasives, ou lorsqu'on coupe des mauvaises herbes tenaces. Le mécanisme d'alimentation détecte automatiquement si le fil est devenu trop court et alimente l'outil de la longueur requise, ou besoin. NE PAS COGNER L'OUTIL contre le sol pour tenter d'allonger le fil, ni pour quelque raison que ce soit.

BLOCAGE ET FIL ENMÊLÉ

- Il arrive parfois que le moyeu se bloque en raison de l'accumulation de matières (comme la sève provenant des mauvaises herbes, surtout lorsqu'elles sont hautes et imposables), ce qui risque de coincer le fil. Pour dégager le fil et le moyeu, on doit suivre les étapes suivantes :
- 1 Débrancher l'outil
- 2 Enfoncer les pattes de dégroupement du couvercle du moyeu (fig. 12), et tirer sur le couvercle pour le dégager
- 3 Retirer la bobine de fil de nylon hors du moyeu et enlever tous les débris, y compris les morceaux de fil cassés. Au besoin, remplacer ou rembobiner la bobine; sinon, passer à l'étape suivante.
- 4 Dérouler environ 30 cm (1 pi) de fil afin de s'assurer qu'il n'est pas endommagé. Si le fil est en bon état, l'enrouler de nouveau et en insérer l'extrémité dans l'ailette du moyeu (figure 13), de manière à le faire dépasser de 10 cm (4 po). Garder le fil tendu, puis replacer la bobine dans le moyeu (en s'assurant que la fiche est orientée vers le haut), tel qu'illustré à la figure 14.
- 5 Enfoncer DOUCEMENT la bobine et la faire tourner jusqu'à ce qu'elle s'enclenche (une fois en place, elle devrait tourner librement de quelques degrés d'un côté et de l'autre). Éviter de coincer le fil sous la bobine.
- 6 Rebrancher le couvercle du moyeu et le ressort et mettre l'outil en marche. Après quelques secondes, un son se fera entendre indiquant que le fil a été coupé à la longueur appropriée.

REMPLACEMENT DE LA BOBINE OU DU FIL [utiliser seulement du fil ROND de nylon de 1,65 mm ou 0,065 po de diamètre].

- 1 Reprendre les étapes 1 et 2 indiquées ci-dessus.
- 2 Retirer la bobine de l'outil. Enlever et jeter le fil qui reste dans la bobine.
- 3 Remplacer le fil ou la bobine en choisissant l'OPTION no 1 ou l'OPTION no 2 indiquées ci-dessus
- 4 Insérer l'extrémité du fil dans l'ailette du moyeu de la bobine, tel qu'illustré à la figure 13, puis faire saisir le fil du trou, tout en le gardant tendu, et replacer la bobine dans le moyeu (figure 14).
- 5 Enfoncer DOUCEMENT la bobine et la faire tourner jusqu'à ce qu'elle s'enclenche (une fois en place, elle devrait tourner librement de quelques degrés d'un côté et de l'autre). Éviter de coincer le fil sous la bobine.
- 6 Rebrancher le couvercle du moyeu et le ressort et mettre l'outil en marche. Après quelques secondes, un son se fera entendre indiquant que le fil a été coupé à la longueur appropriée.

OPTION n° 1 : BOBINE DE RECHANGE
Utiliser une bobine de rechange modèle no AF-100 de Block & Decker

OPTION n° 2 : REMBOBINAGE DE FIL EN VRAC SUR LA BOBINE
Le fil en vrac est vendu séparément chez les distributeurs locaux ou dans les centres de service Block & Decker. Pour installer le fil en vrac, on doit suivre les étapes suivantes (utiliser seulement du fil ROND de nylon de 1,65 mm (0,065 po) de diamètre :

- 1 Insérer une extrémité du fil dans le trou de la bobine (figure 13), sur un pas plus de 12 mm (1/2 po)
- 2 En retenant l'extrémité du fil dans le trou, insérer ce dernier dans la fente de la bobine (figure 14).
- 3 Embobiner uniformément et solidement le fil en vrac sur la bobine (suivre le sens de la flèche indiquée sur celle-ci) jusqu'aux entailles situées sur le bord de la bobine (figure 15) Ne pas trop remplir la bobine (10 m ou 30 pi suffisent).

ENTRETIEN

- Débrancher l'outil de la source d'alimentation électrique.
- 1 S'assurer que les fentes d'admission d'air (figure 9) sont propres afin d'éviter de surchauffer l'outil.
- 2 Le fil peut s'aoucher après un certain temps. Afin de maintenir le fil en parfaite condition, conserver les bobines de rechange chargées ou le fil en vrac dans un sac en plastique étanche ou quel qu'objet en vrac à table d'eau.
- 3 Nettoyer les pièces en plastique au moyen d'un savon doux et d'un linge humide.
- 4 NE JAMAIS immerger l'outil dans l'eau ni l'arrosier au moyen d'un boyau. Ne jamais laisser de liquide s'infiltrer à l'intérieur de l'outil.
- 5 Ne pas ranger l'outil sur des fertilisants ou des produits chimiques, ni près de ceux-ci.
- 6 NE PAS nettoyer l'outil au moyen d'un nettoyeur sous pression.
- 7 Le coupe-fil situé sur le bord du dispositif de protection peut s'user après un certain temps. On recommande d'aiguiser périodiquement la lame au moyen d'une lime.

IMPORTANT : Pour assurer la SÉCURITÉ D'EMPLOI et la FIABILITÉ de l'outil, n'en confier la réparation, les ajustements et la mise au point qu'à un centre de service ou à un atelier d'entretien autorisé n'utilisant que des pièces de rechange identiques.

ACCESSOIRES

Utiliser une bobine de rechange modèle n° AF-100 ou un couvercle de rechange à ressort modèle n° RC100 de Block & Decker.
Rembobiner le fil de nylon (en vrac ou dans une bobine de rechange chargée), tel qu'indiqué dans le présent guide.

- **UTILISER SEULEMENT DU FIL MONOFILAMENT DE NYLON DE 1,65 mm (0,065 po) DE DIAMÈTRE.** Ne pas utiliser du fil en étoile ou du fil plus épais afin d'éviter de surcharger le moteur et de surchauffer l'outil. Ce dernier ne fonctionnera correctement que lorsqu'on utilise le fil approprié. Ce fil est vendu séparément chez les distributeurs locaux ou dans les centres de service autorisés

- **AVERTISSEMENT :** l'usage d'un accessoire non recommandé par Block & Decker peut présenter un danger

RENSEIGNEMENTS RELATIFS AU SERVICE

Block & Decker exploite un réseau complet de centres de service et d'ateliers d'entretien autorisés par toute l'Amérique du Nord. Le personnel de tous les centres de service Block & Decker a reçu la formation voulue pour assurer l'entretien efficace et fiable des outils électriques.
Pour obtenir des renseignements d'ordre technique, des conseils relatifs aux réparations ou des pièces de rechange d'origine, communiquer avec le centre de service Block & Decker de la région.
On peut trouver l'adresse du centre de service de la région dans l'annuaire des Pages Jaunes à la rubrique «Outils électriques» ou en composant le numéro suivant : 1 800 544-6986.

GARANTIE COMPLÈTE DE DEUX ANS POUR UTILISATION DOMESTIQUE

Block & Decker garantit le produit pour une période de deux ans contre tout vice de matière ou de fabrication. Le produit défectueux sera réparé ou remplacé sans frais en vertu de l'alternative suivante. Le premier choix ne donne droit qu'à un échange; il s'agit de retourner le produit chez le détaillant d'où il provient (si celui-ci participe au programme d'échange). Il faut alors retourner le produit dans le délai imparti par le détaillant (habituellement, entre 30 et 90 jours de la date d'achat). Le détaillant peut exiger une preuve d'achat. Prière de vérifier avec le détaillant quant à sa politique relative aux retours ou délais des délais accordés pour l'échange.

Le second choix consiste à retourner le produit (port payé) à un centre de service Block & Decker où il sera réparé ou remplacé, à notre gré. Une preuve d'achat peut être exigée. Les coordonnées des centres de service Block & Decker se trouvent à la rubrique «Outils électriques» des Pages jaunes.

La présente garantie ne couvre pas les accessoires. Les modalités de la présente garantie donnent des droits légaux spécifiques. L'utilisateur peut se prévaloir d'autres droits selon l'état ou la province qu'il habite. Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquer avec le directeur du centre de service Block & Decker de la région.

Le produit n'est pas conçu pour une utilisation commerciale.

Imported by / Importado por
Block & Decker Canada Inc.
100 Central Ave.
Brockville (Ontario) K6V 5W6

Voir la rubrique «Outils électriques»
des Pages Jaunes
pour le service et les ventes.



Desbrozadora / Orilladora GH600
MANUAL DE INSTRUCCIONES

ANTES DE DEVOLVER ESTE PRODUCTO POR CUALQUIER RAZÓN, POR FAVOR LLAME (Únicamente para propósitos de México) (55) 5326-7100

INFORMACIÓN CLAVE QUE DEBE SABER:

- La guarda debe estar instalada antes de recortar u orillar - si no, el motor se sobrecalentará
- Cuando reconecte la línea, utilice únicamente línea REDONDA de 0,065" de diámetro - de otra manera la unidad no funcionará correctamente
- No golpee la cabeza de alimentación contra el suelo - interrumpirá al mecanismo de alimentación
- Incline la herramienta ligeramente (5° a 10°) cuando recorte.
- Utilice siempre el reten para el cable y el dispositivo de aseguramiento para el cable de extensión.

CONSERVE ESTE MANUAL PARA REFERENCIAS FUTURAS

▲ ADVERTENCIA: ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES:

- Antes de cualquier uso, asegúrese que cualquier persona que vaya a utilizar esta herramienta lea y comprenda todas las instrucciones de seguridad y la información contenida en este manual.
 - Conserve estas instrucciones y repáselas con frecuencia antes de usar la herramienta e instruir a otras personas.
 - **PRECAUCIÓN:** No seguir las recomendaciones señaladas en la sección de información clave invalidará la garantía
 - **ADVERTENCIA:** Siempre que utilice aparatos eléctricos de jardinería debe seguir ciertas precauciones básicas de seguridad, a fin de reducir los riesgos de incendio, choque eléctrico y lesiones personales, entre las que se encuentran las siguientes.
 - **ADVERTENCIA:** Parte del polvo originado por este producto contiene químicos que en el Estado de California se consideran como causantes de cáncer, defectos congénitos u otros daños reproductivos. Algunos ejemplos de estos químicos son:
 - compuestos en fertilizantes
 - compuestos en insecticidas, herbicidas y pesticidas
 - estroño y crema de madera tratada químicamente
- Para reducir su exposición a estos químicos, utilice equipo de seguridad aprobado como mascarillas contra polvo diseñadas específicamente para filtrar partículas microscópicas.
- **ADVERTENCIA:** Este producto contiene químicos, incluyendo plomo, que en el Estado de California se consideran como causantes de cáncer y defectos congénitos u otros daños reproductivos. Lave sus manos después de manejarlo.
 - **PRECAUCIÓN:** Utilice la protección auditiva apropiada durante el uso de este producto. Bajo algunas condiciones y duración de uso, el ruido producido por este producto puede contribuir a la pérdida auditiva.
- LEA Y COMPRENDA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR.**
- ▲ ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES GENERALES DE SEGURIDAD PARA TODAS LAS HERRAMIENTAS**
- **UTILICE SIEMPRE ANTEOJOS DE SEGURIDAD -** Emplee siempre anteojos de seguridad cuando esté conectado la unidad.
 - **GUARDA -** No utilice esta herramienta sin la guarda colocada en su posición.
 - **VÍSTASE ADECUADAMENTE -** No utilice prendas de vestir o artículos de joyería flojas, puedan quedar atrapados en las piezas móviles. Se recomienda el uso de guantes de goma y calzados con suela de goma resistente cuando trabaje en la intemperie. No utilice la herramienta si está descalzo o si usa sandalias descubiertas. Vista pantalones largos para protegerse las piernas. Cúbrase el cabello si lo tiene largo

